

II - ARABAKO LURRALDE HISTORIKOAREN TOKI ADMINISTRAZIOA

URIZAHARREKO UDALA

Onestea Urizaharreko Udalak Arabako Mendialdeko Kuadrillari kudeaketa esleipena egiteko hitzarmena, toki erakundeetan euskararen erabilerarako eta sustapenerako 2022rako plan berriak baloratu eta sortzeko

Urizaharreko Udalak, 2022ko irailaren 20ko osoko bilkuran, Arabako Mendialdeko Kuadrillarekin administrazio arteko hitzarmen bat formalizatzea onetsi zuen, toki erakundeetan euskararen erabilerarako eta sustapenerako 2022rako plan berriak baloratu eta sortzeko kudeaketa esleipena kuadrillari egiteko xedez.

Bestalde, Arabako Mendialdeko Kuadrillak, kuadrillaren batzarrak 2022ko urriaren 5eko ezohiko bilkuran, onetsi zuen Arabako Mendialdeko Kuadrillarekin administrazio arteko hitzarmen bat formalizatzea, toki erakundeetan euskararen erabilerarako eta sustapenerako 2022rako plan berriak baloratu eta sortzeko kudeaketa esleipena egiteko xedez.

Administrazio bideari amaiera ematen dion erabaki horren aurka, administrazioarekiko auzi errekurtsioa aurkeztu ahal izango da Euskal Autonomia Erkidegoko Auzitegi Nagusiaren aurrean, bi hilabeteko epean, iragarki hau ALHAOn argitaratzen den egunaren hurrengo egun baliodunetik aurrera, Administrazio auzietarako jurisdikzioaren uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 8., 10. eta 46. artikuluek xedatutakoari jarraiki. Hala ere, hori baino lehenago, eta nahi izanez gero, berraztertzeorrekurtsioa aurkeztu ahal izango da ebazpena duen organoaren aurrean. Hilabeteko epea izango da horretarako, iragarki hau argitaratzen den egunaren hurrengotik zenbatzen hasita. Hori guztia egin behar da Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkideari buruzko urriaren 1eko 39/2015 Legeak 123. eta 124. artikuluetan xedatutakoarekin bat etorritik; hala ere, egokia iritziz gero, beste edozein egintza edo errekurtsio abiarazi ahal izango du interesdunak bere eskubideak aldezteko.

Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11.3.b) artikulua xedatutakoaren arabera, ALHAOn argitaratzen da hitzarmen hori, eranskin gisa.

Eranskina

Urizaharreko udalak arabako mendialdeko kuadrillari egindako kudeaketa-gomendioaren hitzarmena, tokierakundeetan 2022rako euskararen erabilera eta sustapen plan berriak baloratu eta sortzeko.

Urizaharrean, 2022ko urriaren 5ean.

Bildu dira

Alde batetik, Juan José Betolaza Pinedo, Urizaharreko Udaleko alkate gisa, eta hitzarmen hau sinatzeko gaituta eta 2022ko irailaren 20ko Osoko Bilkuraren erabakiz.

Bestetik, Anartz Gorrotxategi Elorriaga, Arabako Mendialdeko Kuadrillako presidente gisa, eta hitzarmen hau sinatzeko gaituta, eta hitzarmen hau sinatzeko gaituta, Kuadrillako Batzarrak 2022ko urriaren 5ean hartutako erabakiaren bidez.

Alderdiak elkarri aitortzen diote egintza hau egiteko legezko gaitasun nahikoa eta beharrezkoa, eta, ondorioz, honako hau

Adierazten dute

Lehenengoa. Urriaren 7ko 4/2021 Legearen arabera (Baliabideen banaketarako eta foru-aldundiek Euskal Autonomia Erkidegoaren aurrekontuak finantzatzeko egin beharreko ekarpenak zehazteko 2022-2026 aldian aplikatuko den metodologiari buruzkoa), Eusko Jaurlaritzak 900.000 euro bideratuko ditu euskara sustatzeko eta udal-eremuan plangintza egiteko baliabide gisa. Zenbateko horretatik, 145.440 euro Arabako Lurralde Historikoari dagozkio.

Bigarrena. Foru Gobernu Kontseiluaren urtarrilaren 25eko 14/2022 Erabakiaren arabera (horreren bidez, Toki Erakundeak Finantzatzeko Foru Funtsean hasierako behin-behineko partaide-tzakonartzen dira, bai eta kuadrilla eta udalentsat 2022ko lehen hiruhilekoari eta kontzejuentzat 2022ko lehen seiuhilekoari dagozkien ordainketak ere (2022ko urtarrilaren 31ko ALHAO, 13. zk.), eta hamaikagarren xedapen gehigarria, Funtsaarautzen duen ekainaren 30eko 19/1997 Foru Araua aldatzen duena 8. artikuluan jasotako arauen arabera kalkulaturako tarte osagarriaren zenbatekoari euskara sustatzeko eta udal-eremuko plangintzarakofuntsaren zenbatekoa gehituko zaio (euskara sustatzeko soilik baldintzapekofuntsa), eta udal bakoitzak behar bezala justifikatu beharko du, Baliabideen banaketarako eta foru-aldundiek Euskal Autonomia Erkidegoaren aurrekontuak finantzatzeko egin beharreko ekarpenak zehazteko 2022-2026 aldian aplikatuko den metodologiari buruzko urriaren 7ko 4/2021 Legean ezarritakoaren arabera. 2022ko ekitaldirako, euskara sustatzeko funts horren zenbatekoa 145.440,00 eurokoa izango da.

Hirugarrena. Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legeak 7. artikuluan ezartzen duenez, udalei esleitzen zaie, berezko eskumen gisa, euskararen erabilera sustatzeko eta euskararen normalizazioa planifikatzeko eskumena, beren eskumen-eremuari dagozkion zerbitzu eta jardueretan. Eskumen hori baliatuz, udalerrri bakoitzak behar diren neurriak hartuko ditu, eta euskararen erabilera normalizatzeko planak onartu eta garatuko ditu, Autonomia Erkidegoko erakunde komunek eta indarrean dagoen legeriak euskararen erabilera planifikatu eta arautzeko ezarritako irizpideak kontuan hartuta. Azaldutakoagatik guztiagatik, Urizaharreko Udala da aipatu eskumenaren titularra.

Laugarrena. Kuadrillei buruzko azaroaren 20ko 63/1989 Foru Arauak, 1. artikuluan, kuadrilla udalerriek osatutako foru-erakunde gisa eratzten du, gai horietan parte hartzeko eta bere lurralde-eremuari eragiten dioten interés orokorreko gaiak sustatu eta kudeatzeko. Horrek, aipatutako foru arauaren 28. artikuluekin batera (kuadrillen eskumen eta ahalmenei buruzkoa), Arabako Mendialdeko Kuadrillari aukera ematen dio udalek agindutako eskumenak bere gain hartzeko.

Bosgarrena. Hitzarmen hau Sektore Publikoaren Araubidearen urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluan kudeaketa-gomendioari buruz aurreikusitakoaren arabera formalizatuko da. Artikulu honetan xedatutakoaren arabera, "administrazio-organoen edo zuzenbide publikoko erakundeen eskumeneko jarduera materialak edo teknikoak administrazio bereko edo beste bateko zuzenbide publikoko beste organo edo erakunde batzuei agindu ahal izango zaizkie, baldin eta haien eskumenen artean jarduera horiek badaude, eraginkortasunari begira komeni bada, edo jarduera horiek gauzatzeko baliabide tekniko egokirik ez badago.

Kudeaketa-gomendioen xedea ezingo da izan sektore publikoko kontratuen legerian araututako kontratuen berezko prestazioak ematea. Kasu horretan, haren izaera eta araubide juridikoa arau honetan aurreikusitakoaren arabera izango dira".

Seigarrena. Bestalde, Urizaharreko Udalaren eta Arabako Mendialdeko Kuadrillaren arteko lankidetzak, kudeaketa-gomendioaren formularen bitartez, Sektore Publikoko Kontratuei buruzko azaroaren 8ko 9/2017 Legean oinarritzen da. Lege horren bidez, Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/23 (EB) eta 2014/24 (EB) Zuzentarauen transposizioa egiten da Espainiako ordenamendu juridikora. Zehazki, lege horren 31.1 artikulua aukera ematen du sektore publikoko erakundeen arteko lankidetzarako, baina lankidetzak hori ezin da kontratuzkotzat jo, hainbat modalitate erabiliz, hala nola lankidetzak horizontala, dagozkion hitzarmenak egin ondoren, lege horren 6. artikuluen 1. apartatuan ezarritako baldintzetan eta mugekin.

Klausulak

Lehenengoa. Xedea

Urizarharreko Udalak euskararen erabilera planak batera eta modu koordinatuan ebaluatzeko jarduerak egitea da Arabako Mendialdeko Kuadrillaren alde kudeatzeko gomendioaren hitzarmen honen xedea, ahal den neurrian metodologia, hausnarketa eta jarraitu beharreko prozedura adostuz.

Gomendio-hitzarmen hau Sektore Publikoaren Araubidearen urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. artikuluan aipatutako arrazoiengatik egiten da, hau da, eraginkortasun-arrazoiengatik edo hura betetzeko baliabide tekniko egokirik ez dagoelako.

Sartutako zereginak enkargatzeak ez dakar, inola ere, eskumenaren titulartasuna lagatzea, eta Urizarharreko Udalaren erantzukizuna izango da kudeaketagomendioaren hitzarmenaren xedea betetzeko beharrezkoak diren egintza edo ebazpen guztiak ematea.

Bigarrena. Aplikazio-eremu subjektiboa eta lurralde-eremua

Kudeaketa-gomendio honen mende daude toki-erakunde sinatzaileak.

Hitzarmen honen aplikazio-eremua Arabako Mendialdeko Kuadrilla izango da.

Hirugarrena. Kuadrillaren betebeharrak

Kuadrillak bere gain hartzen du lehen klausulan adierazitako xedea betetzeko egokitzatjotzen dituen jarduerak egiteko konpromisoa.

Laugarrena. Udalaren betebeharrak

Udalari dagokio:

1. Arabako Mendialdeko Kuadrillari mandatu honen xederako bideratutako zenbatekoa ordaintzea. Zenbateko hori erantsitako II. eranskinean zehazten da.

2. Egindako lanen garapena hobetzeko proposamenak, baldin eta aurkeztutako neurriak ezartzean akatsak daudela ikusten bada edo emaitzapartzialak espero zirenak ez badira.

3. Zerbitzu bera kuadrillari agindu dioten beste udalekin koordinazio-lanak egitea, herritarrei zerbitzu eraginkorragoa eta osoagoa emateko.

Bosgarrena. Aurrekontua eta finantzaketa

Gomendio honen xedea betetzera bideratutako jarduerak hitzarmen hau sinatu ondoren hasiko dira, ALHAOn argitaratu ondoren, eta deskribatutako planak egiten eta, ondoren, Urizarharreko Udaleko arduradunak egiaztatzen eta egiaztatzen dituen ordainduko dira.

Ordainketak Arabako Mendialdeko Kuadrillak adierazitako kontu korrontean sartuko dira banku-transferentzia bidez, alde aurretik aurkeztuta, dagokion aurrekontu-partidaren kargura.

Seigarrena. Indarraldia

Gomendio hau ALHAOn argitaratu eta hurrengo egunean jarriko da indarrean, eta 2022ko abenduaren 31ra arte izango ditu ondorioak.

Zazpigarrena. Publizitatea

Akordio hau ALHAOn argitaratuko da, Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11.3 artikuluan aurreikusitakoaren arabera.

Zortzigarrena. Iraupena

Kudeaketa-gomendia 2022ko abenduaren 31ra arte hitzartzen da, hargatik eragotzi gabe errebokatzeko aukera interes orokorreko arrazoiengatik edo, hamabost egun lehenago alderdietako edozeinek salatuta, dokumentu honetan hurrenez hurren hartutako betebeharrak ez betetzeagatik.

Bederatzigarrena. Izaera eta jurisdikzio eskuduna

Kudeaketa-gomendioaren akordio honek izaera administratiboa du, eta Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 11. Artikuluan adierazitakoa aplikatuko zaio.

Akordio honen interpretazioaren, aldaketaren, ondorioen edo suntsiarazpenaren inguruan alderdien artean sor daitezkeen auziak eta eztabaidak administrazioarekiko auzien jurisdikzioaren ardurapekoak eta eskumenekoak izango dira, jurisdikzio hori arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legearekin bat etorriz.

Urizaharra, 2022ko azaroaren 11

Alkatea

JUAN JOSÉ BETOLAZA PINEDO